



REAL

RESTAURANTE

BY CASA DA CALCADA

/ COZINHA PORTUGUESA *PORTUGUESE CUISINE*

Apresentamos uma carta eclética, numa viagem entre clássicos da cozinha tradicional portuguesa e pratos do imaginário popular portuense, aspirando elevar a cozinha portuguesa ao seu merecido lugar, com elegância e o mais profundo compromisso com o produto e a autenticidade. *We present to you an eclectic menu, a journey between Portuguese classics and dishes linked to Oporto locals' imagination, aspiring to elevate Portuguese cuisine to where it belongs, with elegance and the deepest commitment to the product and to its authenticity.*

/ HORÁRIO DE ADMISSÃO *KITCHEN*

Almoço Lunch

Segunda a Sábado, das 12:30h às 14:30h.

Monday to Saturday, from 12:30 am to 02:30 pm.

Jantar Dinner

Segunda a Sábado, das 19:00h às 22:30h.

Monday to Saturday, from 07:00 pm to 10:30 pm.

Por favor, indique todas as suas alergias e intolerâncias alimentares com antecedência. *Please state all allergies and food intolerances in advance.*

Todos os valores estão em euros e incluem IVA e serviço à taxa legal. Nenhum prato, produto alimentar ou bebida, incluindo o couvert, pode ser cobrado se não for solicitado pelo cliente ou por este for inutilizado. *All our prices are in euros and include VAT and service. No dish, food product or drink, including the couvert, shall be charged unless it is ordered or rendered unusable by the customer.*



REAL
RESTAURANTE
BY CASA DA CALCADA

/ SUGESTÕES DE ALMOÇO LUNCH SUGESTION*

Menu disponível das 12:30 às 14:30, de segunda a sexta-feira, exceto feriados.
Menu available from 12:30 pm to 2:30 pm, from Monday to Friday, except holidays.

MENU SIMPLES SIMPLE MENU 21

Couvert, entrada e prato principal ou prato principal e sobremesa.
Couvert, starter and main course or main course and dessert.

Bebidas incluídas: Água e café
Drinks included: Water and coffee

MENU COMPLETO COMPLETE MENU 24

Couvert, entrada, prato principal e sobremesa.
Couvert, starter, main course and dessert.

Bebidas incluídas: Água e café
Drinks included: Water and coffee

*Verifique as sugestões diárias disponíveis
Verify the daily suggestions available



REAL
RESTAURANTE
BY CASA DA CALCADA

/ COUVERT

Pão de trigo de fermentação natural e broa de Avintes 3,5 / pax
Azeite virgem extra, Manteiga das Marinhas e azeitonas

*Wheat bread of natural fermentation and farmhouse bread of Avintes
Biologic extra virgin olive oil, butter, and olives*

/ ENTRADAS E PETISCOS

STARTERS

Polvo com molho verde 14
Octopus with olive oil, onions, peppers and parsley

Bolinhos de bacalhau (2 un) 5
Portuguese cod fritters

Croquetes de rabo de boi (2 un) 6
Oxtail croquette

Pataniscas de bacalhau (2 un) 5
Cod fritters

Boletos salteados com gema de ovo curada 12
Sauteed mushrooms with cured egg yolk

Camarão salteado 22
Sautéed shrimp

Presunto de porco preto bolota 18
Bolota black pork cured ham

Tábua de 3 queijos 12
3 varieties cheese board

/ SOPAS

SOUPS

Sopa de legumes 6
Vegetables soup

Sopa de abóbora e amêndoa torrada 9
Pumpkin soup with toasted almond



REAL
RESTAURANTE
BY CASA DA CALCADA

/ SALADAS PARA ACOMPANHAR

SIDE DISH SALAD

A tradicional salada mista 5

Composta por alface, tomate, cebola em picle, azeite virgem extra e vinagre Moura Alves
Traditional mix salad, with lettuce, tomato, pickled onion, extra virgin olive oil and Moura Alves vinegar

Salada de espinafres baby, ameixas e queijo de cabra 14

Baby spinach salad, plum and goat cheese

/ PEIXE & MARISCO

FISH & SEAFOOD

Arroz de robalo⁽¹⁾ e algas (2 pessoas) 50

Seabass⁽¹⁾ and seaweed rice

Tranche de robalo⁽¹⁾ grelhado 25

Com batatinha nova e legumes salteados

Grilled seabass⁽¹⁾, potatoes, and sautéed vegetables

Filetes de pescada 19

Com arroz de tomate malandrinho

Hake fish fillet with brothy tomato rice

Bacalhau com broa 25

Cod fish, potatoes, onion and cornbread

Bacalhau à Brás 18

Salt cod, sautéed onions, matchstick potatoes, and egg yolk

Polvo à lagareiro com batata a murro e esparregado de grelos 25

Octopus, Portuguese style potatoes, mashed turnip greens and olive oil

⁽¹⁾ De acordo com as disponibilidades da lota, o peixe poderá ser substituído por outras espécies como dourada, sargo, goraz ou pargo, entre outras.

According to the availability of the fish market, the fish can be replaced by other specie like golden bream, sea bream or similar.



REAL
RESTAURANTE
BY CASA DA CALCADA

/ CARNE

MEAT

Rojões de porco bísaro 19

Com milhos de fumeiro e couve portuguesa

Fried Bísaro pork with smoked corns and Portuguese cabbage

Preso de porco preto alentejano 22

Com migas de couve portuguesa e feijão frade

Black pork preso steak with breadcrumbs of Portuguese cabbage and black eyes peas

Bife do lombo com duas guarnições à escolha: batata frita com ervas aromáticas ou batata a murro ou esparregado ou legumes grelhados 24

Tenderloin beef with two side dishes: fried potatoes with aromatic herbs or Portuguese style potatoes or mashed turnip greens or spinach or grilled vegetables

Galo de cabidela de raça Lusitânica (2 pessoas) 45

Traditional chicken with Carolino rice, blood and vinegar

Posta Minhota com duas guarnições à escolha: batata frita com ervas aromáticas ou batata a murro ou esparregado ou legumes grelhados 40 (2 pessoas)

Minho's steak with two side dishes: fried potatoes with aromatic herbs or Portuguese style potatoes or mashed turnip greens or spinach or grilled vegetables

/ VEGETARIANO

VEGETARIAN

Feijoada de cogumelos com feijoca branca (vegan) 22

Beans and mushrooms stew

Ovo de galinha de raça amarela com "à brás" de legumes 18

Amarela chicken egg with vegetables, sautéed onions, matchstick potatoes, and egg yolk

/ CRIANÇAS

KIDS

Creme de legumes 5

Vegetable cream soup

Filetes de pescada, panados de frango ou bife com arroz ou massa ou batata frita 16

Hake fillets, breaded chicken beef or grilled steak with rice or pasta or french fries

Sorvete ou gelado artesanal 5

Handmade sorbet or ice cream



REAL
RESTAURANTE
BY CASA DA CALCADA

/ QUEIJO

CHEESE

Vale da Estrela
Serra da Estrela DOP, Beira Alta – ovelha amanteigado
Buttery sheep cheese

Caprichoso
Alcobaça – cabra curado
Goat cheese

Ilha 12 meses de cura
Ilha de São Jorge, Açores – vaca curado
Cured cow cheese

Dona Amélia
V. N. Famalicão – vaca amanteigado
Buttery cow cheese

Tábua de 2 queijos, com compota Real e tostas de bolo-rei 14
2 varieties cheese board, Real jam and Bolo Rei toasts

Tábua de 4 queijos, com compota Real e tostas de bolo-rei 20
4 varieties cheese board, Real jam and Bolo Rei toasts

/ SOBREMESAS

DESSERT

Tarte crocante de uva / *Grapes crunchy tart*

Leite-creme (queimado) / *Portuguese dessert like crème brûlée* 5

Torta de laranja ou tangerina / *Orange or tangerine tart* 8

Pudim Abade de Priscos / *Portuguese pudding with egg yolks, sugar, lard, and Port wine* 8

Tarte de dia / *Seasonal tart* 8

Toucinho do céu / *Traditional almond, eggs and chila sweet* 9

Bolo de chocolate negro / *Moist dark chocolate cake* 8

Toucinho de noz / *Walnut, egg, and cinnamon* 9

Doçaria amarantina (sortido 4 un) / *Amarante confectionery* 6

Fruta laminada / *Sliced fruit* 8

Gelados e sorvetes artesanais / *Handmade icecream and sorbet* 5